

MONTAGEANLEITUNG für Honda VT 1100 Shadow

Teile-Nr.: 7102 257595

- 1.) Original-Schalldämpfer entfernen.
- 2.) Original-Krümmerröhre lockern.
- 3.) REMUS-Edelstahlverbindungsrohr auf unteren Original-Krümmerröhre stecken.
- 4.) REMUS-Edelstahlschalldämpfer aufstecken.
(Achtung: oberer Schalldämpfer mit "O" und unterer Schalldämpfer mit "U" am Klemmstück gekennzeichnet)
- 5.) Haltebleche montieren (unteres Halteblech an der Innenseite des Halterträgers montieren).
- 6.) Komplette Schalldämpferanlage einrichten.
- 7.) REMUS-Edelstahlschalldämpfer festziehen.
- 8.) Krümmerröhre festziehen.
- 9.) Schrauben nach ca. 100 km nachziehen.

ACHTUNG: Die schwarze Lackierung beim Auslaß des Edelstahl-Innenrohres kann sich lösen (kein Reklamationsgrund)!

MONTAGEANLEITUNG

für Suzuki VS 1400 Intruder

Teile-Nr.: 7102 859091

und Suzuki VS 750; VS 800 Intruder

Teile-Nr.: 7102 855586

- 1.) Original-Schalldämpfer entfernen.
- 2.) Original-Krümmerröhre lockern.
- 3.) REMUS-Edelstahlschalldämpfer aufstecken.
(Achtung: linker Schalldämpfer mit "L" und rechter Schalldämpfer mit "R" am Klemmstück gekennzeichnet)
- 4.) Haltebleche montieren.
- 5.) Komplette Schalldämpferanlage einrichten.
- 6.) REMUS-Edelstahlschalldämpfer festziehen.
- 7.) Krümmerröhre festziehen.
- 8.) Schrauben nach ca. 100 km nachziehen.

ACHTUNG: Die schwarze Lackierung beim Auslaß des Edelstahl-Innenrohres kann sich lösen (kein Reklamationsgrund)!

EG-GENEHMIGUNG

EEC Type-Approval certificate / homologation CEE

für / for / pour



CHOPPER- EDELSTAHL-AUSPUFFANLAGEN

Genehmigungsnummer: e4*89/235*0061*01

Approval number/
numéro d'homologation

Genehmigungszeichen: **e4** 0061

Approval sign/
signe d'homologation

Schalldämpfertyp: **R7**

silencer type/silencieux type

Hersteller:

Manufacturer/
fabricant

**REMUS Innovation Forschungs-
und Abgasanlagen
Produktionsgesellschaft mbH
Dr.-Niederdorfer-Straße 25
A-8572 Bärnbach**

Bitte führen Sie die Genehmigung mit den Fahrzeugpapieren mit.

Please carry the approval along with the vehicle documents.

SVP conserver ce document avec les papiers du véhicule.

Typ / Type : R7
 Hersteller / : Remus Innovation Forschungs- und Abgasanlagen-Produktionsgesellschaft m.b.H. Dr. Niederdorfer-Str. 25; A-8572 Bärnbach
 Anlage / Annex A1
 1. Erweiterung zum / Extension 1 to Technischen Bericht Nr. / Technical report No. 9800179

Fabrik- oder Handelsmarke und Typ der Krafträder, für die die Schalldämpferanlage bestimmt ist
Trademark or trade name and type of the motorcycles to which the silencer-system is to be fitted

Kraftrad-typ / Type of motor-cycle (ABE-Nr. / ABE-No.)	Markenname oder Verkaufs-Bezeichnung / Trademark or trade name	Motor / Engine	Hubraum / Total cylinder capacity [cm ³] (88/76/EWG; 92/61/EWG)	Nennleistung maximal / Rated maximum power [kW/min ⁻¹] (ISO 4106; 95/1/EG, Anh. II)	Anzahl der Gänge des Schalt-getriebes / Number of gear ratios	ab Bau-jahr / From model-year	Teile der technischen Einheit / Parts of the separate technical unit
Honda Motor Co., Ltd. (J)							
PC 21 (E839)	VT 600 C	PC21E	583	20/5500 29/6500 25/6500	4	06/90 09/93 bis / till 1997	[1A] [2]
PC 21	Shadow *)		582,86	15,5/4500		02/88	
RC 44 (H714)	VT 750 C; VT 750 C2	RC44E	745	33/5500	5	02/97	[1A] [2]
RC 44	VT 750 C / C2 Shadow			26/4000			
Honda of America Mfg., Inc. (USA)							
SC 32 (H027)	VT 1100 C2	SC32E	1099	25/4000 37/4500	5	01/95	[1] [1B] [2]
Kawasaki Heavy Ind. Ltd. (J)							
VN 800 A (G986)	VN 800 VN 800 Classic	VN 800AE	805 bzw. / resp. 804,86	24,2/6000 40,5/7000	5	12/94	[1A] [2]
VNT 50A (E794)	VN-15	VNT 50AE	1471	45/4300	4	08/93	[1] [1B] [2]
VNT 50D (H366)	VN 1500 Classic			47/4700		12/95 bis / till 1997	
VNT 50A			1470	33,2/4000		04/96	

- *) nur Ausführung mit 2 Serienschalldämpfern / version only with two original main silencers
 [1] Serien-Krümmen / original manifold
 [1A] REMUS-Krümmen / REMUS-manifold
 [1B] REMUS-Verbindungsrohr(e) / REMUS-connecting pipe(s)
 [2] (2x) Hauptschalldämpfer / main silencer Typ / type R7 e4 0061

Typ / Type : R7
 Hersteller / : Remus Innovation Forschungs- und Abgasanlagen-Produktionsgesellschaft m.b.H. Dr. Niederdorfer-Str. 25; A-8572 Bärnbach
 Anlage / Annex A1
 1. Erweiterung zum / Extension 1 to Technischen Bericht Nr. / Technical report No. 9800179

Fabrik- oder Handelsmarke und Typ der Krafträder, für die die Schalldämpferanlage bestimmt ist
Trademark or trade name and type of the motorcycles to which the silencer-system is to be fitted

Kraftrad-typ / Type of motor-cycle (ABE-Nr. / ABE-No.)	Markenname oder Verkaufs-Bezeichnung / Trademark or trade name	Motor / Engine	Hubraum / Total cylinder capacity [cm ³] (88/76/EWG; 92/61/EWG)	Nennleistung maximal / Rated maximum power [kW/min ⁻¹] (ISO 4106; 95/1/EG, Anh. II)	Anzahl der Gänge des Schalt-getriebes / Number of gear ratios	ab Bau-jahr / From model-year	Teile der technischen Einheit / Parts of the separate technical unit
Suzuki Motor Corporation (J)							
AL (H968)	VL 1500	Y501	1462	50/4800	5	11/97	[1] [3] [2]
VN 51 B (G973)	VS 600 GL VS 600 GLU	N503	598	25/6800 33/7400		10/94	[1] [2]
VN 51 A	VS 600	N502					
VR 51 B (E116)	VS 750 GLP VS 750 GLF VS 750	R502	738 bzw. / resp. 748	37/6800		01/86	
VS 52 B (F948)	VS 800 GLP VS 800 GL	S504	805	37/6400 37/6500 33/7400 25/6800		10/91	
VS 52 A	VS 800	S503	805 bzw. / resp. 804,69	37/6500 29,4/5000			
VX 51 L (E565)	VS 1400 GLP VS 1400 GLF	X501	1350 bzw./resp. 1360	47/4600 45/5000		09/90	
VX 51 L	VS 1400 GLP		1359,51	21/3320		01/95	
AF	VZ 800	S508	805	29,4/5000		08/96	
AF (H584)		S506		37/6500 39/6500		10/98	[1] [1B] [2]

- [1] Serien-Krümmen / original manifold
 [1B] REMUS-Verbindungsrohr(e) / REMUS-connecting pipe(s)
 [2] (2x) Hauptschalldämpfer / main silencer Typ / type R7 e4 0061
 [3] Vorschalldämpfer / front silencer Typ / type R7 Ausführung / version S08 e4 0061